# **LMSZ**

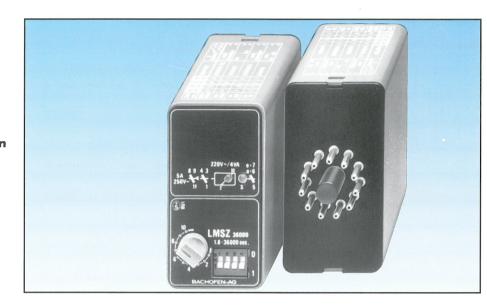
# Programmierbares Mehrfunktions-Zeitrelais mit Sofortkontakt

- 8 Funktionen programmierbar
- Ein- oder Ausschaltverzögerung
- Ein- oder Ausschaltverzögerung additiv
- Ein- oder Ausschaltwischfunktion
- Blinkfunktion mit Arbeitstakt beginnend
- Blinkfunktion mit Pausentakt beginnend

LMSZ 3600 für 0,2 - 3600 sec. LMSZ 36000 für 1,8 - 36000 sec.

- 2/4-Drahtansteuerung. Potentialfreie Ansteuerung für alle Funktionen, Netzansteuerung für alle Grundfunktionen e.
- Zustandsanzeige mit 2 LED
- 2 Umschaltkontakte 5 A / 250 V. AC 1 davon 1 Sofortkontakt
- Reproduzierbarkeit ±0,2% der eingestellten Zeit
- Ansteuer- und Rückstellzeit bei potentialfreier Ansteuerung min. 0,5 ms, bei Netzansteuerung min. 50 ms
- Prüfspannung 2 kV. Relaisspule zu Kontakt.
- Umgebungstemperatur −10 − +55°C Bei Anreihmontage und erhöhten Umgebungstemperaturen müssen die Geräte mit einem Abstand von min. 0,5 cm montiert werden!
- Einschaltdauer 100%
- Endwertgenauigkeit –0+20% (typisch +15%)
- Störspannungsfest nach IEC 255.4
- Steckbar auf 11-poligen Sockel
- Prüfungen: SEV 1021, IEC 65
- 110 V- und 220 V-Ausführungen mit galvanischer Trennung durch eingebauten Trafo (2 kV)
- Gewicht: 24 VADC 100 g / 220 VAC 170 g

# **Bachofen-Zeitrelais**



Funktionsbeschreibung

Die 8 Funktionen und die 4 Zeitbereiche sind mittels Codierschalter wählbar. Das Zeitrelais kann über einen potentialfreien Kontakt angesteuert und, je nachdem ob die Anschlüsse 5+7 oder 5+6 belegt werden, auf Ein- oder Ausschaltfunktionen geschaltet werden. Der Sofortkontakt (1,3,4) schaltet analog dem Steuerkontakt.

# Einschaltverzögert

Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+7) beginnt der Ablauf der Verzögerungszeit tv. Nach Ablauf der eingestellten Zeit zieht das Ausgangsrelais auf. Bei Netzansteuerung Brücke 5+7.

# Ausschaltverzögert

Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+6) zieht das Ausgangsrelais sofort an. Wird der Steuerkontakt geöffnet, beginnt der Ablauf der Verzögerungszeit tv. Netzansteuerung ist nicht möglich.

### Ein-Ausverzögert additiv

Wie Ein- oder Ausschaltverzögert. Wird jedoch der Steuerkontakt S geöffnet, so bleibt die abgelaufene Zeit erhalten. Die Rückstellung des Zeitablaufes erfolgt erst, wenn die eingestellte Verzögerungszeit erreicht bzw. abgelaufen ist. Bei Netzunterbruch stellt das Relais auf 0 zurück.

### Einschaltwischend

Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+7) zieht das Ausgangsrelais sofort an und fällt nach der eingestellten Wischzeit tv wieder ab.

Der Steuerkontakt kann beliebig lange geschlossen bleiben, min. Ansteuerzeit 0,5 ms. Bei Netzansteuerung Brücke 5+7.

#### Ausschaltwischend

Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+6) geschieht nichts. Wird der Steuerkontakt geöffnet, zieht das Ausgangsrelais sofort an.

Die eingestellte Wischzeit tv beginnt abzulaufen. Wird während dem Ablauf der Wischzeit tv der Steuerkontakt wieder geschlossen, so wird der Zeitablauf unterbrochen und das Relais wieder in die Ausgangslage zurückgestellt.

### Blinken mit Arbeitstaktbeginn

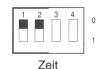
Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+6) beginnt das Relais mit der eingestellten Zeitimpulsfolge zu blinken, wobei zuerst immer ein Arbeitstakt erfolgt. Bei Netzansteuerung Brücke 5+6.

### Blinken mit Pausentaktbeginn

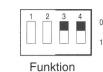
Durch Schliessen des Steuerkontaktes S(5+7) beginnt das Relais mit der eingestellten Zeitimpulsfolge zu blinken, wobei zuerst immer ein Pausentakt erfolgt. Bei Netzansteuerung Brücke 5+7.

# **LMSZ**

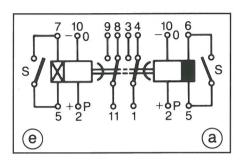
## Codierschalter-Programmierung



t1+t2+t3=tv



Anschlussbild



Anschlussbild nach DIN 46199

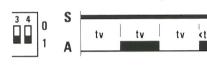
# **Programmierbare Zeitbereiche**

0.2 - 3.6 sec. 1.8 - 36 sec.

1,8 - 36 sec. 18 - 360 sec. 18 - 360 sec. 180 - 3600 sec.

180 - 3600 sec. 1800 - 36000 sec.

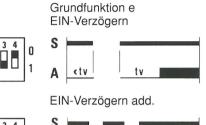


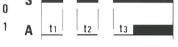


EIN-Wischen

tv eingestellte Zeit

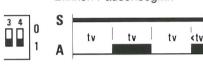
# **Funktionsdiagramme**







Blinken Pausenbeginn



# Grundfunktion a AUS-Verzögern



AUS-Verzögern add.



AUS-Wischen



Blinken Arbeitsbeginn



# Speisespannung

Standard

24 VADC, 60 mA Bereich 20 V-28 V

220 VAC, 3 VA Bereich 185 V-255 V

# Spezialspannungen auf Anfrage

Hinweis auf verwendete Bezeichnungen: AC = ... V Wechselspannung 50/60 Hz ADC = ... V Wechselspannung oder vollweggleichgerichtete Wechsel-

spannung 50/60 Hz, ungesiebt DC = ... V Batteriespannung oder gesiebte Gleichspannung mit dem der Angabe entsprechenden Spitzenwert

# Bestellbeispiel

LMSZ 3600 ADC 24 100 Тур Zeitendwert in s Spannungsart Speisespannung Standard-Bestell-Code

Stecksockel 11-polig ZKM 118

